# Jubilee Jubilation

# פרשת בהר תשפ"ד

100

<sup>8</sup> You shall count for yourself seven cycles of sabbatical years, seven years seven times; the years of the seven cycles of sabbatical years shall be for you forty-nine years. <sup>9</sup> You shall sound a broken blast on the shofar, in the seventh month, on the tenth of the month; on the Day

of Atonement you shall sound the shofar throughout your land. 19 You shall sanctify the fiftieth year and proclaim freedom throughout the land for all its inhabitants; it shall be the Jubilee Year for you, you shall return each man to his ancestral heritage and you shall return each man to his family. 11 It shall be a Jubilee Year for you — this fiftieth year — you shall not sow, you shall not harvest its aftergrowth and you shall not pick what was set aside of it for yourself. 12 For it is a Jubilee Year, it shall be holy to you; from the field you may eat its crop. 13 In this Jubilee Year you shall return each man to his ancestral heritage.

16

The number seven represents the cycle of completion in Creation; thus the Sabbath day and the Shemittah year symbolize testimony that the fullness of Creation is God's. The seven cycles leading up to the Jubilee reinforce this concept. Thus our verse speaks of seven sabbatical years and seven cycles of sabbaticals (Chinuch).

272

Maharal on the Torah

# The Significance of a Unit of Seven

IN CHIDDUSHEI AGGADOS (Rosh Hashanah 21b), the Maharal explains that every physical entity possesses seven dimensions: the four directions of the compass, up and down, and a seventh dimension being its own essence. The world was thus created in six days, with the seventh day, Shabbos — the "purpose of heaven and earth" (as we refer to it in the Friday night Amidah) — embodying the world's inner content and ultimate mission.

Anything beyond one of these seven dimensions moves away from the physical plane of creation to the abstract, spiritual plane. Thus, bris milah, the covenant of circumcision, which represents a Jew overcoming his physical desires and subjugating of his body to Hakadosh Baruch Hu, Who is the other party to the covenant, is done on the eighth day of a child's life, for it represents a higher, spiritual level, reaching beyond all of the seven physical dimensions. This also explains the halachah that milah (which relates to the eighth and spiritual dimension) is performed on the eighth day even when this falls on Shabbos (which belongs to the seventh dimension of the physical world).

Seven Shemittos Signify the
Exhaustion of Physical Existence

THE MAHARAL EXPLAINS further that each of any given physical entity's seven dimensions is itself a material entity, encompassing seven dimensions of its own. Seven times seven thus signifies the maximization of every existing dimension of the material universe. Moving

beyond seven times seven denotes the utter exhaustion of every level of material existence and passing on to the spiritual plane of existence.

We find that the Torah, whose essence is pure spirituality and whose full comprehension lies beyond the grasp of human faculties, is described in the following terms: "Its *midah* (extent) is longer than the earth and wider than the *yam* (the sea)" (*Iyov* 11:9). The *gematriya* (numerical value) of *midah* is forty-nine (*mem* [40] + *dalet* [4] + *heh* [5] = 49), and that of *yam* is fifty (*yud* [10] + *mem* [40] = 50).

The Torah thus extends beyond the forty-nine dimensions of material existence, being broader even than the most abstract level of man's comprehension, whose intellect is limited to the grasp and capacity of the human mind. Torah, on the other hand, says the Maharal, "extends beyond the fiftieth gateway."

Why Seven Shemittos Are Counted before Yovel

SINCE TIME IS cyclical in nature, upon the completion of sever shemittah cycles, the count has been exhausted, and it therefore

\* starts anew. This is not a continuation of the previous counting, be cause once physical existence has passed through all of its forty-nine dimensions, it has completed its cycle. Existence now undergoes renewal, and the count starts from a new beginning.

A seven times seven cycle can conceptually be regarded as in finite, because the number goes no higher, and instead there is a new beginning. Therefore, although the Torah says that an eved nirtza—a Jewish slave who has his ear pierced after expressing unwillingnes to leave his master's home at the end of his six-year term of servitude— "shall serve him (i.e., his master) forever" (Shemos 21:6) Chazal (Kiddushin 15a) note that "forever" is not to be understood in the usual manner. Rather, it refers to the yovel year, when the eved nirtza goes free. In Chiddushei Aggados (Kiddushin ibid.), the Maharal explains that yovel is synonymous with "forever," adding further (Netzach Yisrael, Chap. 45) that "every yovel [cycle] is considered a world of its own." Yovel's arrival after counting all forty-ning

dimensions of the physical world thus represents a new beginning Coming after seven *shemittah* cycles, *yovel* represents the world's a turn to its starting point and source.

> > *Yovel* Marks a New Start

TO SUM UP: after counting seven *shemittah* cycles, the fiftieth ye is *yovel*, for all the dimensions of physical existence have been enhausted, and creation's material realm is renewed and returns to starting point.

• Yovel thus represents the world's renewal and return to its source this explains why the Torah specifies that yovel follows seven cycles seven rather than a single continuum of forty-nine years.

140, (C) JS

הנה יש לדקדק במה דכתיב ושבתם חיש אל אחזתו, דמשמע שהבעלים חוזרים כמליחות לכחורה 536 מחוזתם, להיפך, השדות וחוזרות לבעליהן וכמו שפירם רש"י. וח"כ חין זה דין בהבעלים בהשדות, ול"ע למה נכתב להיפך בקרא.

פירש רש"י: לעבדים, בין נרצע, בין שלא כלו לו שש שנים משנמכר. [אבל מי שאינו עבד א"צ לקרוא לו דרור]. ויש לדייק א"כ למה לא כתיב וקראתם דרור בארץ לכל עבדיה, ומה הפירוש לכל יושביה, ח.

ועל דרך המוסר יש לומר, דכיון שכל יהודי נושא בעול עם חבירו, הרי כל זמן שחבירו עבד עברי - גם הוא איננו מרגיש בן חורין לגמרי, שהרי כלל ישראל הוא גוף אחד ועבדותו של חבירו כמו עבדותו שלו, ובשחרור העבדים נעשה דרור גם אצלו, וזהו דכתיב כאן וקראתם דרור בארץ **לכל** יושביה<sup>סט</sup>.

> [154] DORASH DOVID

"יש לך להתבונו, כי אין ראוי למשיח רק המספר שהוא אחר השבעה, וזהו מַדרֵגת המשיח למי שידע מדרגתו של משיח ומעלתו העליונה. כי מדרגת עולם הזה מדרגתו מספר שבעה בלבד, מפני כי מדרגת המשיח על עולם הזה, ועולם הזה הוא מיוסד על ז'. ובמסכת ערכין (יגב) כינור של מקדש של ז' נימין, שנאמר (תהילים טו יא) 'שֹׁבַע שְּׁמַחוֹת', אל ַתקרי 'שֹׁבַע', אלא 'שֶׁבַע'. ולימות המשיח של שמונה נימין, דכתיב (תהילים יג א) 'לַמְנַצַּחַ, על השׁמִינִית'".

#### שנת היובל

בחינה אחת ומיוחדת של אור השמונה מתגלה על עם ישראל בתוך מסגרת העולם הזה, והיא שנת היובל, שנת החמישים. לאחר התפרטות שבע קבוצות של שבע שנים, מתגלה בחינה מרוממת ועליונה - עולם החירות של היובל. שנת השמיטה היא השנה השביעית, ומושרשת בבחינת שבע, ואילו שנת היובל מושרשת בבחינת השנה השמינית. כשאנו מתבוננים בהלכות היובל, אנו רואים שכל מהותו ועניינו של היובל הוא החזרה השלמה של כל המציאות כולה אל מקומה המתוקן והישר. במשך השנים ותנודות החיים היו כל מיני מורדות וקלקולים. בני אדם נעשו עבדים, קרקעותיהם נמכרו לזרים, ועוד. שנת היובל משיבה את הכל על מתכונתו - עבדים משתחררים וחוזרים לחירותם ולמקומם המדויק, קרקעות חוזרות לבעליהן. זה סוד התשובה, ״בְּשׁנַת הַיּוֹבֵל הַזֹּאת תַשְׁבוּ אִישׁ אֶלְ אַחַזָּתוֹ" (במדבר כה יג). התשובה היא החזרת כל המציאות כולה אל תיקונה השלם. ואכן, כבר מוכא במדרש שכל אותם שבעה עולמות שברא הקב"ה והחריבם, לא עמדו עד שברא את התשובה (עיין פרקי דר"א ג). התשובה היא בחינת השמונה, והיא סוד היובל וסודו הפנימי של יום הכיפורים. המהות והשורש של כל העניינים האלו היא השיבה השלמה והמתוקנת של כל המציאות כולה אל מקורה (ראה שערי צדק לרבי יוסף גיקטיליא

אור השבע איננו משנה באופן מהותי את החיים. בשמיטה עדיין יש עבדים נרצעים, והקרקעות אינן חוזרות לבעליהן. משמעות הדברים היא, שאור השבע איננו מחולל מהפכה שלמה בעולם. הוא מאיר בצמצום בהתאם למתכונת העולם הזה, ולאט לאט פועל בו להיישירו ולרוממו. כך היא המידה, אור השבע נכנס לתוך מסגרת העולם הזה, ומשמעות הדברים היא שהוא 'מתחשב' במתכונת העולם הזה ובגבולותיו.

11

### שמונה ושבע - הנשמה והתפשטות אורה

לעומת זאת, אור השמונה נעלה ומרומם. זה אור בוהק וקדוש שאיננו מצטמצם למסגרת הגבולות. זה אור נצחי ועליון שאיננו מתעמעם בשום חטא ונפי<u>לה. אור השמונה מכוון</u> כלפי עצם הקדושה המוחלטת שלא תיפגם לעולם. ניתן לומר שאור השמונה הוא עצם קרושת הנשמה<sup>60</sup>, ואור השבע הוא התפשטות אורה להאיר אל הגוף. והנה, בהתפשטות האור יכולה להתרחש חולשה וצמצום. מה שאין כן בעצם קרושת הנשמה, היא לעולם תישאר בטהרתה ובקדושתה. ממילא, בשעה שאור הנשמה בעצמותו בוקע את כל ההסתרות ומופיע - הרי שכל המציאות כולה מיד נתקנת ומיטהרת, רוחצת מכל טומאה, ושבה אל מקומה האמתי והקדוש.

ממעמקים ויקרא

שיטת הרמב"ן

הרמביין (שם) חולק וסובר שהשם יובל הוא על שם השיחרור לחירות: ייובל כל איש אל אחוזתו ואל משפחתו יובילוהו רגליו מרחוק לגוריי.

רבינו בחיי,(שם) מוסיף ביאור על דרך שיטת הרמביין, וזייל: ייפירש הוא זייל זרמב"ן], שלא נקרא יובל על התקיעה אלא על הדרור, שאם היה נקרא על שם תקיעה היה ראוי הכתוב לומר והעברת שופר תרועה בחדש השביעי בעשור חדש יובל היא, אבל אמר יוקראתם דרור בארץ לכל יושביה יובל היאי, כלומו יהיו כולן בני חורין לדור בכל מקום שירצו. יובל היא, שבה יובל כל איש אל חוזתו ואל משפחתו. ועל כן נקראות הפירות והתבואות גם כן יבול מלשון באה, גם המקומות העמוקים שבהם מים נקראין גם כן (ישעיה לי כייה) ייפלגים לי מים", כי שם יבאו המים, עד כאן.

# Erasing the Feeling of Superiority

12

Before dealing with these questions, let us examine the mitzvah of setting an eved Ivri free. For the master, it might be quite difficult to free his slave after years of having ordered him about as an indentured servant. After all, by this time his superiority over the slave is practically ingrained in his soul. Conversely, the slave has probably come to view himself as totally subservient to his master, as part of his master's estate. He has come to depend on his master to make all his decisions for him and to provide him with all his basic needs

When the time comes to set the slave free, this relationship comes to an abrupt end. Not only does the slave cease to work for the master, but his dependence on the master is halted as well. In a single day this slave must absorb and internalize his trust and faith in Hashem's Divine providence and learn to be dependent only on Hashem, not

on a master of flesh and blood. Being set free, therefore, means much more to a slave than simply being relieved of his obligation to serve the master.

As an eved Ivri is a Jewish man or girl, the eved must use this opportunity to build his recognition of and faith in Hashem as Caretaker and Provider. He must realize that Hashem provides sustenance for billions of creatures all at once, from microscopic one-celled plants and animals to the largest and mightiest of beasts. Hashem does all this with His sublime attributes of mercy and kindness, and this obligates the former slaves to devote themselves to serving Him wholeheartedly and to trust Hashem to guide them throughout the rest of their lives.

Perhaps we can suggest that this explains the rule mentioned above that the freed slave does not return home immediately on Erev Rosh Hashanah. Instead, he remains in his former master's home until after Yom Kippur, behaving as if he is royalty, eating and drinking as he pleases and celebrating "with his crown on his head." These ten days are a crash course for him to impress upon himself that he is indeed free of any obligation to the master, for in the very domain where he had been a slave, he now behaves as a lord "with his crown on his head." This makes the strongest impression of the change in his personal status, proving that he is genuinely free even as he walks in the same halls and rooms in which he had spent such a lengthy period as a slaye. This will hopefully rid him of the mindset he had of being a person subservient to other human beings. His behavior during these ten days screams out to him, "You are dependent on and subservient to Hashem alone. Place your trust and your hopes for your well-being only in Him."

שוטת רש"ו

רשייי פיי שיובל הוא על שם השופר שתוקעים בו, וזייל (ויקרא כייה יי): יי 🞉 ייובל הואי – שנה זאת מובדלת משאר שנים בנקיבת שם לה לבדה, ומה שמה יובל שמה על שם תקיעת שופריי.

ואומנם גם לפי דברי רשייי, שהיובל הוא על שם השופר, ניתן למצוא רמז לענין היחזרהי. שהרי התבאר במאמרים הקודמים, כי השופר מורה על השחרור 🛕 והחירות מהיצר הרע, והחזרה לנקודת השורש, כמו שאמרו חז״ל (ספרי פרשת בהעלותך פיסקא יייט): ייואין שופר אלא של חירות שנאי (ישעיה כייז) יוהיה ביום ההוא יתקע בשופר גדולי יי. ובכן, בשופר עצמו רמוז ענין החזרה, על דרך דברי הרמביין ורבינו בחיי.

The master, for his part, must realize that all creations are the handiwork of Hashem and that no man should feel a sense of superiority over another. Whatever one's position, whatever one's social or financial status, everyone is obligated to serve Hashem, to fulfill His *mitzvos* and to contribute to the revealing of Hashem's Kingship over the world.<sup>2</sup> During the years when the master "owned" his slave, his behavior and attitudes may have contradicted this axiomatic truth. Now that he is setting the slave tree, it is time for him to reinforce these concepts in his own heart.<sup>3</sup>

16

#### A Personal Shofar Blowing

We suggest that the obligations of both the slave and the master at the time the slave is set free are connected to the mitzvah of blowing the shofar on Yom Kippur of the yovel year. Rambam wrote (Hilchos Shemittah V'yovel 10:10), "It is a mitzvah of the Torah to blow the shofar on 10 Tishrei during the yovel year. Initially, this mitzvah is incumbent on the beis din, as the pasuk states, "You [singular form] must blow a staccato blast on a shofar." Every individual is likewise obligated to blow the shofar, (or have it blown for him) as it states, "You [plural form] must blow a shofar."

The twofold mitzvah of shofar corresponds to the two concepts described above. The blast blown by the *beis din* announces that all slaves are free to return to their homes, their families and their personal pursuits. The blast blown by each individual is to awaken the former masters' hearts so that they realize that all "the people of Yisrael are Mine; [they are My] slaves" (Vayikra 25:55).\*

According to this, we can understand the Torah's words, "Proclaim freedom in the Land for all its inhabitants." The mitzvah of setting the slaves free is not simply a matter of emancipating the slaves from their masters' possession. It is a call for every member of our nation to implant in his heart the knowledge that Hashem is the Master of the entire world and that every person is obligated to subjugate himself and all his possessions to serve Him. This complements the mitzvah of yovel, which comes to demonstrate that the Land is Hashem's possession and that it is only by His grace that we live on it and use it.<sup>5</sup>

This being the case, the ideal date for freeing the slaves is Yom Kippur, a day when no one eats or drinks and everyone is occupied with cleansing himself of his sins and shedding himself of his coarse pursuit of physical pleasures. On Yom Kippur we

This is the meaning of the *pasuk*. Even if a person owned a piece of land or an estate for close to 50 years, nevertheless, when the *Yovel* arrives, the land or the house must be returned to its previous ancestral owner. This teaches a person that his true task in life is to prepare for the World to Come by learning Torah and performing mitzvos. While a person certainly needs a place to live, that, and the pursuit of *gashmius*, should not become his purpose of existence.

The Chofetz Chaim would often speak of the foolishness of those who believe that their lives are endless, that there is a בת פון (lit., a club of those who will die) of which they themselves are not "members." Although they are aware that they attend funerals, since people die, they think it will somehow never happen

to them. They feel that they are immune to it, safe from the Angel of Death.

When Avraham Avinu had to purchase a burial plot for his wife, Sarah, he came before the children of Ches and said, "I am a שַּׁיִחְ אַב, sojourner and a resident among you" (Bereishis 23:4). The Or HaChaim comments that, although Avraham lived in that land, as denoted in the term שַשִּׁיִח, resident, he first used the word אַב, sojourner. This is because it is the way of righteous people not to attach any feelings of permanence to life in this world, and he therefore referred to himself first as a sojourner.

If people would carefully contemplate this attitude and lead their lives based on such a philosophy, how much happier and fulfilled they would be. So much of the endless striving and toil for gashmius is a result of people thinking that they are residents in this world; they forget that the days of our years ... are 70 years and if with strength, 80 years (Tehillim 90:10). The message of Youel is that eventually all land and property acquisitions will have to leave their present owners and return to the previous ancestral owners. Only the Torah and mitzvos that a person accumulates has permanence in this world and is the source of his eternal reward in the World to Come.

7 R. Pan (H)

since the last *Yovel*. As explicitly stated in the *pasuk*, this mitzvah teaches a person that the land is Hashem's, *For you are sojourners and residents with Me*. A person should not attach too much permanency to his physical acquisitions. He may enjoy them for years and decades, but, eventually, they will be returned to their rightful ancestral owner.

Rav Pam would illustrate this concept with the story of a Jew living in a small community who hired a *melamed* to teach Torah to his children for a year's time. The *melamed* received room and board in exchange for his services and became a part of the household. A few months went by and the *baal habayis* (homeowner) began a costly, major renovation of his house, which took a number of months to complete. When the project was finished, the *baal habayis* made a festive *chanukas habayis* (dedication of a new home) to celebrate. Neighbors and friends were given a "tour" of the newly remodeled home. The *melamed* also took part in the tours and accompanied the guests around the house, saying, "Here is where we added a wall. Over there we enlarged the bedroom. Isn't four new kitchen now very spacious and beautiful?"

The baal habayis overheard the words of the melamed and became upset. "You are talking like it is your house," he said to the melamed. "Don't you realize that you are only here for a z'man (limited period)?" The melamed eyed his master and softly replied, "My dear baal habayis, you, too, are only here, on this world, for a z'man."

מחנה דן

20

ועוי' ברמב"ן כאן שכתב: ועל דרך האמת, "דרור" מלשון "דור הולך ודור בא" (קהלת א, ברמב"ן כאן שישוב אל היובל אשר שם שרשיו, ו"היא תהיה לכם", עכ"ל.

ואשר נראה בביאור דבריו דהנה בקהלת שם נאמר: "דור הלך ודור בא והארץ לעולם עומדת", ופירש"י: דור הולך ודור בא - כל מה שהרשע יגע ועמל לעשוק ולגזול, אינו מבלה את מעשיו, כי הדור הולך ודור אחר בא ונוטל הכל מיד בניו, כענין שנאמר (איוב כ) "בניו רצו דלים". והארץ לעולם עומדת - ומי הם המתקיימים, הענוים הנמוכים המניעין עצמם עד לארץ, כענין שנאמר (תהלים לז) "וענוים ירשו ארץ". ומדרש תנחומא אומר כל צדיקי שראל נקראו ארץ, שנאמר (מלאכי ג) "ואתם תהיו לי ארץ חפץ", עכ"ל.

אמעתה שוב נראה, דהנה מהותם הפנימית של המצוות התלויות בארץ היא ההבנה האמיתית שאין דבר תלוי בכוחו של האדם כלל, שהגזירה אמת והחריצות שקר, אין בכוחו של האדם לפעול במאומה ולו כמלוא נימא כנגד גזירתו של הקב"ה. וכיון שכך, "" שמירת המצוות התלויות בארץ זוכה האדם להיות חופשי (דרור) מאותם גבולי הטבע ש"דור הולך ודור בא" ומתעלה למדריגת "והארץ לעולם עומדת".

וביתר ביאור, שהלא יום שבת קודש הינו "מעין עולם הבא" ובו משיל האדם מעליו מכ כל טרדות החומר והעולם הזה ורואה עצמו כאילו כל מלאכתו עשויה. ואותה הבחינה זתנוצצת היא גם בשנת השמיטה אשר אף היא מכונה בכתוב "שבת שבתון", וגלויו העליון של אותו האור מתגלה בשנת היובל אשר בו אף יוצאים אנו ממסגרת שבעת ימי השבוע. אם כן אותם הזמנים שייכים אל עולם האמת אשר קביעא וקיימא ואינו בר חלוף, והריהו בחינת "והארץ לעולם עומדת", ומשכך, לאותו אשר מתייחס אל נכון לאורם של אותם זמימים, הריהו מפקיע עצמו מזמניות העולם הזה אשר מחייב הוא ש"דור הולך ודר בא",

משתייך הוא אל הארת אותם הימים.

רלג

73.5 5

אור חדש

#### The Dangers of Wealth and Honor

With the concept that we have developed here, we can explain why the mitzvah of freeing slaves must be observed only when all of Bnei Yisrael reside in Eretz Yisrael. When Bnei Yisrael are in exile, when they are undergoing harsh persecution, that in itself brings them to realize that they must trust in Hashem and that they need His assistance and protection. When they are comfortably independent in their own Land, enjoying its bounty and wealth, they are faced with the danger of feeling superior and haughty, and this could bring them to forget Hashem altogether, as the pasuk predicts (Devarim 32:15), "Yeshurun became fat and rebellious."

To counter this danger, Hashem commanded all those who labored for years to amass wealth in real estate and human slaves to give back all the fields to their original owners and to set free all the slaves they had purchased. In this way, people will realize that their wealth is not really their own, that it has been placed in their hands only temporarily in order to help them fulfill Hashem's Will.

887 24

22

# ויקרא כה כהר R, Hosch

(Yeshayahu 18:7). Thus, יבול is what the land "brings home" to its owner, which is also the meaning of יבול סיבול or יבול is a canal, which brings water to where it is needed. יבול, then, is that which brings; or, more precisely, that which brings home. It restores people and property to their proper place and order.

Thus, also, יובל in the sense of יובל one sounds the קרן היובל in the sense of יובל one sounds the flock home; thus שוֹפְרוֹח הַיּוֹבְלִים (Yehoshua 6:4) or בַּקַרן הַיּוֹבֵל (ibid. 6:5). ארץ ישראל in the first city conquered in ארץ ישראל. The יובל blasts blown on a שופר around the city walls called upon the city — in the Name of God — to surrender, or, if you will, to "come home" to its rightful owner. The walls that fell heeded this call (see also Shemos 19:13, and our Commentary there). In these passages, יובל denotes not only the horn but also the "home-calling" signal sounded by the horn.

According to Rosh Hashanah 26a, יובל also means איל, the ram. Apparently, this sense of the word, too, is related to the meaning set forth above. The איל leads the flock — and perhaps also "brings it home"; he is the leader who goes before the flock, which follows in his

25

footsteps.

Ner Usual
BEHAR R. MIJONSTYPH 111

shofar, "declaring emancipation throughout the land for all its inhabitants. This is your Jubilee year, when each man shall return to his hereditary property and to his family" (Vayikra 25:10).

The similarity between *yovel* and the holiday of Shavuos is striking. The forty-nine days of Omer counting, which lead to the receiving of the Torah on the fiftieth day, Shavuos, parallel the forty-nine years of the counting of sabbatical cycles, which culminate in the fiftieth year, the jubilee.

Both Shavuos and *yovel* signify a state of true freedom and liberty. People tend to think of freedom as an absence of constraints and limitations, that a man is fully free only when he has the liberty to fulfill his heart's every desire, that he is fully emancipated when he has license to express himself in any way he chooses. But this is the antithesis of the Jewish approach to freedom. The Torah teaches that a man is free only when he is in control, when he reigns over his animalistic tendencies and desires. The Torah's view is that man and his desires are not one; giving in to one's desires is neither a true expression of the self nor an expression of freedom.

Our Sages teach that the only way to be truly free is to accept upon oneself the yoke of Torah. The Gemara (Eruvin 54a) states, " 'The Tablets were made by God and, written with God's script engraved [charus] on

▶ דרור החרות האמיתית מכל ערכי החיים החומריים יכול להיווצר רק בשעה שהאדם מתרומם וצופה מתוך אספקלרייתו הנשמתית הטהורה, היאך דור הולך ודור בא, גל אל גל קורא, ותהום אל תהום עונה, "אמת מלכנו אפס זולתו" זולת הכרתו והשכלתו הכל שבחיים כאפס, האמת היחידה היא שהוא מלכנו ואדוננו, ואם מתנפחים ומתיימרים להיות כאדון ומלך הרי זה באמת מעשה-אפס וחסר ערך ומה גם שהאדם יזכור את האי-נמנע, את יום מותו, שבע"כ בא יבוא, אז בוודאי שדעתו הקצרה תתיישב עליו וידע האיך לבלות את ימי חייו שהוקצבו לו להיות גר כאן בתחתונים.

ייובל" היא מלשון "דרור" אחרי שהאדם מכיר באמת את תנועת הדורות החולפים ומתחדשים ושהוא רק כגל קטן, כגלגל קטן, וזערורי, השואף את כל חיותו ומתקדם והולך בחסד אדון כל, וממילא כשזוכים להרגשה והכרה כזו ממילא מתבטלים ומתמרקים כל תאוות העבדות, והאדנות "והדרור" היינו השחרור שהוא מגיש לעבדו ביום הכפורים, ממילא יבא מאליו שלהבת נפשו המשתוקקת לאלוקות האין-סופית.

ועוד יש להוסיף, שהרי שנת היובל כבר מתקדשת מראש השנה, מ״מ אינם נפטרים לבתיהם תיכף ומיד, אלא רק ביום הכפורים אתר התקיעה, והכל כדי להיכנס ולקדשם קימעא קימעא, לא בהפתעה, להרגיל את האדונים לקראת הצעד הגדול במשך עשרת הימים מר״ה ליוכ״פ, וביוהכ״פ באה ההרווחה המלאה, השחרור המקדש את המשחרר ואת המשוחרר גם יחד.

הבטה אמיתית אחת בחיי הנצח פוקחת את עיני האדונים העורים לראות עד כמה – סכלה בינתם עד הנה, מה אנושה היתה מחלתם ∕בהיסתובבם אחרי גלגלי השעבוד וההשתלטות, ומה רבה היא הרפואה של הכרת דרור ״כי דור הולך ודור בא״ וכל העולמות מתמלאים שמחה ְכשהשחרור בא לעולם.

23

אש תמיד ל הכוך

מבואר כי קריאת הדרור בארץ מתבטאת בכך שכל העבדים משתחררים מיד אדוניהם לחופשי ושבים לביתם ולמשפחתם.

השאלה נשאלת לפי זה שלשון הפסוק אינו מדוקדק כל כך, שנאמר: "וקראתם דרור בארץ לכל יושביה", וקשה הרי אין קריאת זדרור לכל יושבי הארץ רק לעבדים שביניהם, והיה צריך לומר, קראתם דרור בארץ לכל עבדיה, צריך להבין באיזה אופן מתבטאת קריאת הדרור לכל היושבים בארץ גם אותם שאינם עבדים.

שגם הכתוב ללמדך שגם מובא בשם ה"פני יהושע" שאמר לבאר כי בא הכתוב ללמדך שגם האדונים בכלל חירות זו, לא רק העבדים בלבד, כי אימתי מרגיש אדם

טעם חירות, הוי אומר בשעה שהוא יודע להעריך את החירות, יוצא כי בשעה שהוא משחרר את העבדים אף הוא עצמו נעשה בן חורין.

#### הקונה עבד עברי כקונה אדון לעצמו

לא זו בלבד אלא שכך אמרו חז"ל (קידושין כ ע"א) "כי טוב לו עמך עמך עמך במאכל ועמך במשתה, שלא תהא אתה אוכל פת נקיה והוא אוכל פת קיבר, אתה שותה יין חדש, אתה ישן על גבי מוכין והוא ישן על גבי התבן. מכאן אמרו, כל הקונה עבד עברי כקונה אדון לעצמן.".

נמצא כי כעת כאשר משחרר האדון את עבדו, אף הוא עצמו משתחרר עימו מעבדות זו, לכך מובן היטב לשון התורה, וקראתם דרור בארץ לכל יושביה, כולם יוצאים לחופשי ומשתחררים מכבלי עול העבדות שעליהם.

the Tablets' (Shemos 32:16) — do not read 'charus' [engraved], but rather 'cheirus' [freedom]." A person is free when he overcomes his enslavement to his physical urges and desires, an independence that only the Torah — symbolized by the Ten Commandments engraved on the Tablets — can provide. Hence Shavuos, which commemorates our receiving of the Torah at Mount Sinai, signifies ultimate freedom.

Yovel is likewise a time of freedom, independence, and emancipation. The Talmud teaches that with the sounding of the shofar on Yom Kippur of the fiftieth year a Jewish slave who had chosen to stay with his master beyond the prescribed six-year limit goes free (Rosh HaShanah 9a). This is implied in the Torah's words "declaring emancipation." In addition, in the jubilee year all inherited property that has been sold is "set free" — it is returned to its original owner.

Yet the state of freedom and liberty associated with yovel involves far more than the emancipation of slaves and property. These are merely external signs of a much deeper sense of freedom that characterizes yovel "throughout the land for all its inhabitants." The Torah states that during the fiftieth year "you may not sow nor harvest crops growing of their own accord nor gather grapes.... The jubilee year shall thus be holy to you" (Vayikra 25:11). This freedom from the daily chores of working the land and earning one's sustenance, and the holiness it evinces, is reminiscent of the abstention from work and mundane activity that is associated with the holiness of Shabbos.

The Hebrew term Shabbos is etymologically akin to both lehashbis, "to cease from labor," and lehashiv, "to return." On Shabbos, explains the Sefas Emes, we seek to curtail our involvement with the outer world and return to our inner selves. This is the menuchah, the absolute tranquility, that is associated with Shabbos, which can be achieved only by someone who can make contact with his true identity and feel at home with himself, without the external distractions that always surround us and that stand in the way of self-recognition.

Like Shabbos, yovel is sanctified by a retreat from the "realities" of the world that surrounds us; it is a time distinguished by a ubiquitous sense of freedom. Liberty is returned to the Jewish slave so that he might gain true freedom by making God his sole Master. Similarly, the Jew whose hereditary property is set free becomes himself free to return to his roots — to his childhood home and to family long absented from the heart.

Yet more than this, *yovel* is a time of freedom for *all* men, a time to turn away from external distractions in order to accept anew the yoke of Torah, and to experience a genuine *menuchah*, through a return to one's long-forgotten self.

ישראל

בהר

777

וצ די

וקדשתם את שנת ההמשים שנה וגוי (כה. י). 'שנה' למה לי. אך רמו על השונה במורה שיהיה עם משובה שנה הממשים - חמישים שערי בינה, וכנודע נוה"ק רע"מ נאא קכב, א) משובה משוב ה"א עליונה היינו בינה, והנה היא עלמא דחירו כידוע (ער מקו"ו מיקון ו כב, א), זהו 'וקראמם דרור בארך לכל יושביה', פי', לכל השבים במשובה יהיה לחירות, כי המקבל עליו עול מורה מעבירין

#### השיבה

" 'ושבתם איש אל אחוותו ואיש אל משפחתו תשוכ' לאתר ה"ג ק"ח דנשמתיא אחויא מתמן (למקום שהנשמות יונקות משם) " (זוהר ח"ג ק"ח ע"ב ברע"מ).

" 'ושבתם איש אל אחזתו' – מקום הנאחז שם ויונק ממנו" (רדכ"ז ספר טעמי המצוות, שמימה ויובל).

הרי מבואר, כי ביובל לא משתחררות הבחינות החיצוניות של האדם בלבד, זאדם מובל לא רק לחיק משפחתו ואחוזתו הגשמית. היובל מורה על שחרור זרבה יותר עמוק מזה – שחרור וחזרה בעיקר ל...עצמו.

ביאור הדבר, לכל אדם יש שורש רוחני שמשם הוא יונק את תוכנו ומהותן ליחודית, אך בגלל ההסתר השורר בעולם, עלול האדם להתרחק ולהיבדל

משורשו, ולחיות בתוך מערכת שאינה תואמת את עצמותו – בחינת גלות הדעת. בנגד אותה פרישה והתרחקות מהשורש, באה שנת היובל, שענינה – חזרת האדם לשורשו ומקור חייו, והזדהות עם שורש נשמתו.

#### מצות היובל

20

מצוות היובל יתירות הן על מצוות השמיטה. ביובל משתחררים העבדים הנרצעים, וחוזרים כל השדות לבעליהם הראשונים, כמו שמבאר רשייי (ויקרא יה יי): יי יושבתם איש אל אחזתוי – שהשדות חוזרות לבעליהן. יואיש אל ושפחתו תשובוי – לרבות את הנרצעיי. נשתדל לבאר את משמעות מצוות אלו פי דרכנו.

#### החזרת השדות

הנה, כל אדם יש לו אחוזה מיוחדת. אותה אחוזה שייכת לשורשו, ועל ידה ש ש ביד האדם אותם הכלים המיוחדים, הדרושים לו להוציא אל הפועל בחינתו בלעדית. ולכן ניתן לכל שבט חלק מיוחד ובלעדי, כפי שורשו ובחינתו.

כנגד אותה בחינה צוותה לנו התור<u>ה – "יושבתם איש אל אחזתו". "אחוזה"</u> ורה על דבר האחוז ושייך לעצמיות האדם<sup>1</sup>, והשיבה לאחוזתו משמעותה אס ובחינת האדם אל מקומו ובחינת ה"אני" שלו והשתחררות מכל בחינה יצונית שמונעת ממנו להמצא במקומו ושורשן.

#### עבד נרצע

וסף על מצות החזרת קרקעות נצטוינו לשחרר ביובל את כל העבדים. בדותי ענינה השתעבדות לבחינה חיצונית, המונעת מהאדם להיות הוא עצמו.

ואכן, מחמת זה ייעבד אין לו חַייסיי (יבמות סייב עייא), העבד אין בניו תייחסים אליו. ייחוסי פירושו, התייחסות של בן לאב מסוים, והמשכת בחינת אב דרך הבן. אך כאשר האב בעצמו איננו הוא עצמו, הרי אין הוא יכול המשיד ולהעביר את בחינתו הלאה, ואין הבן מיוחס ומתייחס לן.

ביובל, משתחררים העבדים מעול האדונים, והם מובלים אל עצמם, אל

# סיום

30

הרי למדנו, כי שורש ענינו של היובל הוא – יהחזרה הביתהי. דבר זה מתבטא החזרת השדות לבעליהם הראשונים, ובשחרור עבדים ממשעבדיהם.

לאותה בחינה והארה זוכים ישראל בכל שנה ביום הכיפורים, שבו מאירה מותה הארה, בחינת יובל, בחינת חירות מהיצר הרע, וחזרה לבחינתו העצמית אל האדם – נקי בלא חטא. נכן כותב המהר״ל (ספר גבורות השם פמ״ו): ״ומצד אהוא יתברך מלך העולם וכל הנמצאים הם שלו תחת רשותו ואינם לאחר, יצאן ייום הכפורים מרשות המלך היצר הרע, שכבר נסתבכו בו כל השנה ונכנסים אל שות הקדוש ברוך הוא. כי שם מלך ה׳ צ-באות נקרא עליהם. ומזה הטעם עצמו ם כן צוה בתורה ביובל (ויקרא כ״ה) והעברת שופר תרועה בכל ארצכם ביום זכפור...״ (ועוד נרחיב בע״ה בביאור הענין במאמר הבא).

32 166 AGGADAH

#### 7. The Shape of the World

The Gemara<sup>20</sup> states that the world was created using the letter *hei* (a). It then proceeds to discuss the reason for this:

Why was this world created with the letter hei?

Because it is like a three-walled portico, whoever wishes to leave may do so.

And why is there a gap between the leg of the hei and the roof? So that if a man repents he can come back in.
Why can he not come back in through the way he left?
That would not work.

What is stopping a person from returning through the way he left? The Hebrew word for "letter" is os (mx). This is also the word for "a sign." This is because every Hebrew letter is also a sign; it signifies an element of creation. As we know, not all elements of creation are positive. Some are negative, and certain letters represent them. The Vilna Gaon, quoting the Zohar, explains that the letter kuf (p) is a letter which represents negative forces. And now, the Gaon says something staggering. The reason why the Gemara says one cannot return the way one left is because once one has left the letter n, it is no longer a n. The leg of the n has extended and it has become a p, and the leg of the p is blocking his entrance back!

How does a n become a p?

#### Reading the Signs

The Maharal<sup>21</sup> explains the meaning of creating the world with a  $\pi$ . The letter  $\pi$  can be seen as being made up of two letters, a *dalet* (7) and a *yud* (9). The letter  $\pi$  represents physicality; it has the basic physical extensions of length and breadth. The body of the world is physical. The

letter 'r represents spirituality. It is the smallest of the letters, essentially a dot without physical extension, and it is the only letter which does not rest on the surface, but floats above it.<sup>22</sup> This letter is combined with the ¬ in order to form the letter ¬, for this is the formula for successfully navigating the physical world, by injecting it with spiritual ideas, thoughts, words and deeds.

But what would happen if a person's sole focus and intent in spiritual matters was to ensure that he looked spiritual, but did not care at all whether he really was? From a certain point of view, such a person's spirituality would then become another form of physicality. In this case, the letter would become a vav (1). Vav is another letter which represents physicality (for example, the six days of the working week, mirroring the six days of physical creation).<sup>23</sup> A ¬ whose leg has turned from a 'to a 1, is in fact no longer a ¬, but rather it is now a ¬!

א In short, a p is a ה which has been reduced to appearances. Indeed, the word kuf (קוף) in Hebrew means a monkey, and represents the capacity to perform or mimic a physical act in a way which has no content or meaning.

Now we understand why one who has left the ¬¬ cannot return the way he came. The Gaon explained the letter is now a ¬¬ and the leg blocks him. The way it does so is very simple. This person has no notion that he has left the bottom of the ¬¬ at all, i.e., that he no longer has any spirituality () in his life. As far as he is concerned his spirituality is stronger than ever! He does not realize that he has drifted out, as what he projects as a hei has actually become a kuf. There is nothing more guaranteed to prevent a person returning to somewhere than a lack of awareness that he has ever left.

What is preventing his return? The leg of the kuf. And what is the

leg of the kuf? The Vilna Gaon has told us earlier: it is the leg of the

Now we can understand his meaning. The extended leg of the pig represents total emphasis on physical appearances. As we have seen, this is what turns a *hei* into a *kuf*.

## 9. An Empire of Reeds

Rome, as we saw, was built on a reed (קובה). The word in Hebrew which represents something as it really is, is the word hineh (קובה) — behold. When the heh of hineh becomes a kuf, it denotes a shift from focusing on things as they really are to the way they appear to be. At that point, becomes קנה and this is the "reed" upon which Rome was built. That is why Esav is "the beast of the reed."

The first reed was driven into the sea when King Solomon married the daughter of Pharaoh. Although officially she converted before marrying, and thus had the external status of a Jewess, nonetheless, she did not renounce any of her idol-worshipping practices, and her conversion was without meaning or substance. This reliance on externa appearances was the first "reed," around which silt would later gather and upon which Rome would ultimately thrive. Rome represents the atmosphere in the final exile which lays undue emphasis on externa appearances, which causes one to no longer care about things as the really are.

# 35 10. The Dying Art of Authenticity

The Gemara<sup>24</sup> tells us that after concluding the *Shemoneh Esrei*, Ra Alexandri would say the following prayer:

Master of the World, it is revealed and known before You that our will is to do Your will; and what prevents us from doing so? שאור שבעיסה — The yeast in the dough, and subjugation of the kingdoms. May it be Your will to remove them from us, so that we may return to serve You with a full heart.

The first impediment, the "yeast in the dough," refers to the evinclination, which primarily assumes the role of yeast in inflating a pe

son's sense of worth using nothing other than air (usually hot). What does "subjugation of the kingdoms" refer to? On the face of it, it woul seem to be a reference to the various decrees of hostile host nation who declare it illegal to perform mitzvos. The Vilna Gaon, howeve explains that it refers to the pressure exerted by the hoof of Esav.

The term used for "subjugation" is שיעבוד. Literally this word mean beholden, and refers to any form of pressure which binds a person to someone or something. When one borrows money, his estate therebecomes שיעבוד — beholden to his creditor; he is no longer completed free to decide what to do with it. Here, the term שיעבוד refers to the atmospheric pressure of life under Roman rule. The preoccupation with external appearances which characterizes this exile permeates the vertabric of life there, and it cannot fail to influence the Jewish people whe live under their rule. Ultimately, it has a hold on them, and affects the way they lead their lives, even their Torah lives. There is a very stron message being broadcast from all sides which says, "When in Rome do — even your activities — as the Romans do theirs."

This has never been truer than in our times, when more and more emphasis is being placed on how things look, and not how they really are. If my webpage, etc. looks good and presents me in a good way then I am good, and there isn't really anything more that needs to be done. The Mishnah<sup>25</sup> forecasts that in the time referred to as ikves d'Meshicha (the footsteps of the Mashiach), "truth will disappear. We are witness to this phenomenon, as the reality of how thing really are is consistently made to take second place to how thing are presented.

Unfortunately, under these conditions, not only does truth disappear, but so do we.

על הדבר הזה, ויאמר: רבוש"ע, אחה
יודע, כי בקרב לבי בוער רצון אמית;
להוסיף בעבודתך, ולשפר את מעשי בכל,
יום, עזרני שאזכה עוד להפיק את רצוני,
לגשת אל יום החמשים, במדות טהורות,
ובפנים מאירות. כאשר יעתיר כן, יזכה
לעזר אלהי, שיוכל עוד לתקן את נפשו,
ולהשלים את עבודת ימי הספירה.

אבל טבע האדס הוא, שאינו רוגה להתעורר אף לתפלה כזו, כי רוצה לפרוק את האשמה מעל שכמו, ער ווארפט אראס די שולד פון זיך, וחולה האשמה באלפי חירוצים ואממלאות, שזה חייב בדבר בדבר, שאיש זה עיכב אותו חייב בדבר, שאיש זה עיכב אותו מעבודתו, ועירדה זו הפריעה אותו. ואינן מתרצים מבין כי כל אממלאות אלו, אינן מתרצים ומישבים את מעשיו, כי הלא לתכלית זו נבכא האדם בעולם, שיהיו לו מניעות המעכבים אותו מן עסק התורה והעבודה, ויחגבר עליהם וילחום עמהם. כי הקב"ה ברא את העולם, כדי לגלות מלכותו יתברך, ומלכותא דרקיעא כעין מלכותא דארעא, כיכין לעמוד חמיד כמו במלכותא דארעא, כריכין לעמוד חמיד

The Six Constent Mitgroth

When viewed through the lenses of *Yichud Hashem*, such thoughts are ridiculous. If you think that there are forces of opposition preventing you from growing, then you lack awareness of the Oneness of Hashem. There are no forces of opposition. Colds, sick children, and car trouble come from Hashem, and they were created to bring you closer to Him no less than your *siddur* and your *gemara*. Certain levels of perfection can be attained by davening and studying Torah, and others can be attained only when you are in bed with the flu or in the waiting room of a doctor's office with your child. There are aspects of your personality that will be refined when you learn how to deal with the frustration of a car that will not start. All these obstacles are from Hashem, and they are meant to help you grow, not get in the way of your growth. If you identify them as struggles that you must overcome, they will help you attain perfection so that you can enjoy your eternal reward.

FOR 123 43

44

.1

וכמו שאמר אא"ז זצוק"ל מזוואלין, כי אחר
 ל עבודת ה' צריך זכות לבוא לדעת שעומד
 בפתח ושער העבודה ולא התחיל עדיין כלום,

בקשרי המלחמה עם השונאים הרולים

לכבוש את התלוכה, ותמיד לריכין לחקוך את תכסיסיו של השונא, ולערוך עתו קרב בכל יום באופן אחר, כן לריך בר ישראל,

לעמוד חמיד בקשרי מלחמה עם היצר,

ולערוך קרב עם כל המניעות אשר הילר

מעמיד לנגדו, בכל יום באופן אחר, ושום

אמחלא לא יועיל לו להיפטר מזה, ואין לו

שום מקום מנום, כי אם להכניע את עלמו

לפני בוראו, לישא את האשמה על שכמו,

ולמלות החסרון בו לבד, ולהפיל מחנוניו

לפני ה' שירחם על נפשו.

ובדרך זה יזכה לתקן גם את ימי הספירה

הכתוב (איכה ה כא) השיבנו הי אליך ונשובה

'חדש ימינו כקדם', היינו כי על ידי שנשוב

אל ה׳, נוכה לחדש ולחקן גם את ימינו אשר

מקדם, לחקן גם הימים אשר כבר עברג.

ועל ידי זה יוכה בחג השבועות לגחולה

פרטית, לפרוק את נפשו מגלותה, ויזכה

לבחינת עלמא דחירות פרטית, ובכח זה

צומשך בחינת עלמא דחירות לכל העולם,

שיקוים בנו וקראתם דרור בארך לכל יושביה,

בעם הגאולה במהרה. כי בנין העולם הכללי,

חלוי בבנין העולם הפרטי, שהוא האדם.

ויקוים בנו הכתוב (ישעי מה יו) ישראל נושע

בה' משועת עולמים לא תבשו ולא חכלמו

עד עולמי עד, במהרה דידן. (תשנ"ג)

אשר כבר עברו, וכמו שאמר

ושיהיה תמיד בבחינת התחלה וראשית, וזהר כל התחלות קשות (רש"י שמות יט, ה ממכילתא יתרו מסי דבחדש פרשה ב) שדבר זה קשה על האדם, והוא תומרה שבחומרות להיות בעיני עצמו תמיד כמתחיל, ור"ל 'כל התחלות', שיהיה תמיד בבחינת התחלה, הוא 'קשות'. (כה, יג). נודע (זוה״ק רע״מ בהר קח, ב;

שם נשא קכב, א) יובל הוא בינה חשובה דקיימא
לשאלה ולא למינדע (זוה״ק בראשית ל, א ובפרי
מק״מ), כי אחר שכבר השיג ויש בו כל השבע
מדוח והגיע למדה הקדושה בינה חשובה
עילאה אמימים, אז רואה שעדיין לא השיג
כלום והוא עומד עוד בהחחלת העבדות:
יהו שנאמר בשנם היובל חשובו איש אל אחותנג

בשנת היוכל תשובו איש אל אחוותו

עשה מאומה, עיין מה שכתבתי ברמזי חנוכה (בפרשת מקן עמ' רמה והלאה):

להתחלה, שלריך להתחיל מחדש כאלו עדיין לא

נמצא כי הפרשה הזאת של מלוח שמיטה ויובל, יש לה שייכוח גדול אל הימים הללו, ימי הספירה שאנו עומדים בהם, שכל אחד לפי עבודתו בימי הספירה, לפי מה שמוכך נפשו ומתקן מדוחיו בימים אלו, יזכה ביום החמשים לבחינת פסקה ווהמתן, ועלמא דחירות. וזהו הענין מה דאימא בחיקו"ז הק' (נה.) כי בחג השבועות יסקון ביה מן גלותא, היינו שכל נפש מישראל זוכה בו לאיזה בחינה של גאולה, מישראל זוכה בו לאיזה בחינה של גאולה,

גאולה פרטים ועלמא דחירות לנפשו, ומחוך גאולה פרטים זו נזכה במהרה לגאולה כלליק.

ועל זאת עלינו להתעורר משינתנו, שינה העמוקה אשר אנו ישנים בה, כי כבר עברו עלינו רובם של ימי הספירה, ועדיין אנו רחוקים מאוד מעבודת זיכוך ותיקנן המדוח, כי במקום שיש לו לחדם להתעלות עם הימים, דרגא אחר דרגא, לנאח בכל יום משער אחד של טומאה, וליכנס לשער אחד של קדושה, תחת זה הוא יורד בכל יום מעט, כי בכל יום הוא מזניח מעט יותר מעבודתו, מזנים מעט יותר מהחמדת התורה, מזניח מעט יותר מכוונת התפלה, וכמעט שאינו זוכר כי הוא עומד בתוך ימי הספירה, עבודת לערב רק שמקיימין מלות ספירת העומר, נוכר בזה.

ובאמת היאך יזכור האדם את עבודת ימי הספירה, אם ראשו ורוצו שקועים בעסקי משא ומתן, ובכל רגע פנוי מוסיף לחשוב, מה עוד אפשר לו לשפר מוסיף לחשוב, מה עוד אפשר לו לשפר ולחוק, להוסיף ולהרחיב את עסקיי, פארברייטערן זיינע געשעפטן. וממילא אין לו עת פנויה להחבוק, היאך אפשר לו להרחיב ולהגדיל את עסק התורה והעבודה, להחברייטערן דאם לערנען, פארברייטערן דאם עבודת הי. ותחת מה שהיה לו להחעלות בכל יום בעבודת מיקון המדות, להחעלות בכל יום בעבודת מיקון המדות, ובמקום שהיה לו להחדכך בימי הספירה ובמקום שהיה לו להחדכך בימי הספירה מווהמת אדה"ר, להתקרב יותר לגאולת נפשו, הוא מתרחק בכל יום יותר מעבודה נפשו, הוא מתרחק בכל יום יותר מעבודה נפשו, הוא מתרחק בכל יום יותר מעבודה

זו, ונשקע יותר ויותר בזוהמת החטא, ובגלות הנפש.

רעל זאמ לריך האדם להמעורר משינמו,
זיך וועקן און וועקן, עד שחכה זיך
לו דערוועקן, שיזכה להכיר בשפל מלבו,
ויהא מודה על האמת, ויתבייש מפני קונו,
ויהא כללה על האמת, היאך אוכל לגשת בפנים
כאלה אל יום מתן תורמנו, והיאך איקום
קדם מלכא, במדות שהן מלאות סיג.
ופקולת, ומתוך כך יפיל תתנוניו לפני הי